

1995/24. Программа работы и приоритеты Экономической комиссии для Африки на двухгодичный период 1996–1997 годов

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюцию 41/213 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1986 года и последующие соответствующие резолюции по планированию программ,

ссылаясь на свою резолюцию 1992/52 от 31 июля 1992 года, озаглавленную «Перестройка и повышение эффективности деятельности Организации Объединенных Наций в экономической и социальной областях: усиление роли и функций Экономической комиссии для Африки» и резолюцию 769 (XXVIII) Конференции министров Экономической комиссии для Африки от 6 мая 1993 года об усилении роли Комиссии в деле обеспечения руководства и координации деятельности системы Организации Объединенных Наций на региональной основе в Африке⁶⁶,

подтверждая, что меры по повышению эффективности административного и финансового функционирования Секретариата и совершенствованию процесса планирования, программирования и составления бюджета, предусматриваемые в резолюции 47/212 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1992 года, будут существенно способствовать повышению эффективности работы Комиссии по решению связанных с развитием проблем, стоящих перед африканским регионом,

сознавая важное значение принимаемых мер по повышению эффективности Организации Объединенных Наций, вытекающих из резолюции 46/235 Генеральной Ассамблеи от 13 апреля 1992 года, на основе которой ресурсы и мероприятия в течение двухгодичного периода 1994–1995 годов были децентрализованы из Центральных учреждений в Комиссию,

изучив предлагаемую программу работы и приоритеты Комиссии на двухгодичный период 1996–1997 годов⁶⁷,

отмечая новую организационную структуру, которая, в частности, направлена на повышение эффективности работы Комиссии,

отмечая перераспределение ресурсов в регулярную программу технического сотрудничества Комиссии для обеспечения многодисциплинарных консультативных услуг, предоставляемых ею государствам-членам,

с удовлетворением отмечая пособие, предоставленное Африканскому институту по вопросам экономического развития и планирования, которое существенно способствовало повышению оперативных возможностей Комиссии,

1. *утверждает* предлагаемую программу работы и приоритеты Экономической комиссии для Африки на двухгодичный период 1996–1997 годов;

2. *просит* Генерального секретаря обеспечить через Административный комитет по координации, чтобы программы и мероприятия Организации Объединенных Наций для африканского региона координировались и согласовывались для обеспечения их рентабельности, последовательности и большей отдачи;

3. *настоятельно призывает* Генерального секретаря при представлении своих предложений в отношении бюджета по программам на двухгодичный период 1996–1997 годов учесть особые потребности африканского региона в области развития, подчеркнув необходимость предоставления Комиссии надлежащих ресурсов, с тем чтобы дать ей возможность в полной мере выполнить мероприятия в рамках программы 30 (Региональное сотрудничество в интересах развития в Африке) и программы 45 (Сложное экономическое положение, восстановление и развитие в Африке), в частности ее подпрограммы 2 (Контроль, оценка и осуществление программ действий, включая их финансовые аспекты) среднесрочного плана на период 1992–1997 годов⁶⁸;

4. *настоятельно призывает* Генеральную Ассамблею рассмотреть возможность использования субсидии, предоставленной Африканскому институту по вопросам экономического развития и планирования, в пределах имеющихся ресурсов, для закрепления штатных должностей в регулярном бюджете, как это предусматривается Экономическим и Социальным Советом в его резолюциях 1992/51 от 31 июля 1992 года и 1993/68 от 30 июля 1993 года;

5. *поддерживает* призыв Экономической комиссии для Африки к Комитету по программе и координации положительно отнестись к этим предложениям и рекомендовать через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее принять их на ее пятидесятой сессии;

6. *призывает* Генеральную Ассамблею через свои Второй и Пятый комитеты принять необходимые меры для обеспечения Комиссии необходимыми ресурсами для осуществления ее программы работы;

7. *просит* Исполнительного секретаря Экономической комиссии для Африки стремиться поддерживать и укреплять целостность программы технического сотрудничества, особенно на уровне осуществления.

*50-е пленарное заседание,
24 июля 1995 года*

1995/25. Создание комитета по энергетике в рамках Экономической и социальной комиссии для Западной Азии

Экономический и Социальный Совет,

сознавая, что нефть и газ не являются единственными источниками энергии, имеющимися у государств — членов Экономической и социальной комиссии для Западной Азии, и что имеются также

⁶⁶ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1993 год, Дополнение № 18 (E/1993/38), глава IV.*

⁶⁷ E/ESCA/SM.21/12.

⁶⁸ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок седьмая сессия, Дополнение № 6 и исправление (A/47/6/Rev.1 и Corr.1), том II.*

возобновляемые источники энергии и сознавая также необходимость тесного регионального сотрудничества для укрепления возможностей этих государств в освоении использования возобновляемых источников энергии,

сознавая важность координации деятельности в области энергетики с усилиями по охране окружающей среды в государствах — членах Комиссии, а также важность смежных вопросов, касающихся развития, транспорта и использования источников энергии, рационализации их использования и воздействия их использования на окружающую среду и устойчивое развитие этих государств,

признавая важность участия компетентных органов государств — членов Комиссии в планировании и разработке программ секретариата Комиссии в области энергетики и контроля за их осуществлением,

высоко оценивая шаги, предпринятые другими региональными комиссиями по созданию специализированных комитетов в различных областях энергетики для обеспечения координации деятельности на региональном уровне,

1. *постановляет* создать, в пределах имеющихся ресурсов, в рамках Экономической и социальной комиссии для Западной Азии комитет по энергетике в составе представителей государств — членов Комиссии, специализирующихся в области энергетики, которому будут поручены следующие задачи:

a) участие в определении и разработке приоритетов для программы работы и среднесрочного плана в области энергетики;

b) наблюдение за тенденциями в области энергетики в государствах — членах Комиссии;

c) наблюдение за прогрессом, достигнутым в работе секретариата Комиссии в области энергетики;

d) осуществление рекомендаций международных и региональных конференций, участие в них государств-членов и координация региональных усилий, связанных с осуществлением резолюций и рекомендаций;

2. *постановляет также*, что начиная с 1996 года Комитет по энергетике будет проводить свои совещания раз в два года;

3. *просит* Исполнительного секретаря Экономической и социальной комиссии для Западной Азии следить за ходом осуществления настоящей резолюции и представить по этому вопросу доклад Комиссии на ее девятнадцатой сессии.

*50-е пленарное заседание,
24 июля 1995 года*

1995/26. Создание комитета по водным ресурсам в рамках Экономической и социальной комиссии для Западной Азии

Экономический и Социальный Совет,

сознавая важное значение надежной системы водоснабжения с учетом нехватки водных ресурсов в государствах — членах Экономической и социальной

комиссии для Западной Азии,

сознавая также важность освоения водных ресурсов этих государств и рационализации их использования,

учитывая необходимость вести наблюдение за научными и техническими изменениями в области использования как традиционных, так и нетрадиционных источников водных ресурсов,

учитывая также важность участия компетентных органов государств — членов Комиссии в планировании, разработке и контроле за осуществлением программ секретариата Комиссии в области водных ресурсов,

1. *постановляет* создать, в пределах имеющихся ресурсов, в рамках Экономической и социальной комиссии для Западной Азии Комитет по водным ресурсам в составе представителей государств — членов Комиссии, специализирующихся в области водных ресурсов, которому будут поручены следующие задачи:

a) участие в определении и разработке приоритетов для программы работы и среднесрочного плана в области водных ресурсов;

b) наблюдение за тенденциями в области водных ресурсов в государствах — членах Комиссии;

c) наблюдение за прогрессом, достигнутым в работе секретариата Комиссии в области водных ресурсов;

d) осуществление рекомендаций международных и региональных конференций, участие в них государств-членов и координация региональных усилий, связанных с осуществлением резолюций и рекомендаций;

2. *постановляет также*, что начиная с 1996 года Комитет по водным ресурсам будет проводить свои совещания раз в два года;

3. *просит* Исполнительного секретаря Экономической и социальной комиссии для Западной Азии следить за ходом осуществления настоящей резолюции и представить по этому вопросу доклад Комиссии на ее девятнадцатой сессии.

*50-е пленарное заседание,
24 июля 1995 года*

1995/27. Осуществление резолюций и рекомендаций девятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь, на свои резолюции 1992/24 от 30 июля 1992 года, 1993/32 от 27 июля 1993 года и 1994/19 от 25 июля 1994 года, касающиеся подготовки к девятому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями,

ссылаясь также на резолюцию 49/157 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года, в которой Ассамблея предложила Комиссии по предупрежде-